

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation No
Camion (châssis)	Oe. A. F.	19 320 F *)	CH 3595 13

Constructeur	Oesterreichische Automobilfabrik Oe.A.F. - Graf & Stift AG, Wien (A)		
Identification	"19 320" sur grille du radiateur et sur portes de la cabine, "19 320 F" sur plaquette du constructeur resp. "19 320 FG"		
Plaquette constr.	à droite vers le marchepied		
No du châssis	à droite, latéralement sur longeron au-dessus essieu AV		
Ident. du moteur	"D 2530 MF" à droite, à l'avant sur bloc plaquette rivée		
Importateur princ.	Oe. A. F. Nutzfahrzeuge AG, Gfennstrasse 11, 8600 Dubendorf		
Véhicule homologué	6220010	Signes fixes dans code du type selon identification	

<b>CHASSIS</b>			
Nombre d'essieux	2	Nombre de roues	6
Direction	mécanique	Assistance	hydraulique
Transmission	mécanique ou automatique		
Nombre de vitesses	**	Entraînement	AR (***)
Frein de service	air compr. 2-circ. exp. int. s. toutes les roues, et soupape réduction pression s. roues AV; régulateur selon charge, sans palier, sur roues AR.		
Frein auxiliaire	à ressorts, progr. s. roues AR, soup. déch. rapide, pression par réservoir sép., lib. pneum. par circ. AV; lib. méc. par vis dans cylindres		
Frein d'arrêt	s/échappement non progressif		
Ralentisseur	lames-témoin		
Contrôle 2 circ.			

<b>MOTEUR</b>			
Marque	M A N	Type	D 2530 MF
Construction	V	Temps	4
Carburant	D	Position	avant
Refroidiss.	eau	Nombre cylindr.	10
Alésage	125	Course	130
Cylindrée	15051	CV-impôt	81,24
Puissance en CV	320 DIN	à t/min	2500
Bruit	87	dB/A à t/min	2750
Silencieux	1/ 760 x 300 x 250 (+)		
Mesure des gaz	Pacharach = 1,5		
Déparasitage	-		

<b>CARROSSERIE §)</b>			
cabine avancée			
Nombre de portes	2	Indic. vit.	tachygraphe
Ceintures sécurité	-	Rétroviseur	à gauche+droite
Cale	du carrossier	Attelage	sur demande
Antivol	-		
Nombre de places t	2	av 2'	centre - ar -
<b>DIMENSIONS §)</b>			
Longueur	int.	ext.	Empattements
		9000	5000 / *)
Largeur		2500 (2300 ++)	/
Hauteur		2960	Voie av 2130 ar 1795
Porte à faux lat.		-	Voies av - ar -
	av	1485	ar -
	ar	2515	Braquage g 17,75 d 17,80
Distance volant - vers l'avant du véhicule			
sur demande: largeur 2300 mm voie AV= 1940 mm / AR= 1660 mm			

<b>POIDS §)</b>			
	avant	arrière	total
Poids à vide			
Charge utile			
Poids total			16000
Garantie fabr.	6500	13000	19000
Dimens. pneus	12,00 R 20	12,00 R 20	(Variantes
Ply / atü	18 / 7,75	18 / 7,75	voir
Charge	7500	13000	remarques)
pour V max	100	100	
Garantie poids remorquable avec frein			-
Garantie poids remorquable sans frein			-
Garantie poids de l'ensemble			35000
Poids remorquable testé			-
Vitesse maximale selon le constructeur			103 km/h
Vitesse maximale testée			- km/h

EQUIPEMENT §)			
Feux de route	CR (E)		
Feux route compl.	-		
Feux de croisement	CR (E)		
Feux de position	A (E) dans CR		
Feux de brouillard	B (E)	Feux rouges	R (E)
Feux stop	SI (E)		
Clignoteurs	av -	l 4 (E)	ar 2a (E)
Catadioptrés	av -	l I (E)	ar I (E)
Feux de gabarit	av A (E)	l -	ar -
Avert. optique	oui Eclair. plaque 1/3 gauche com.		
Essuis-glace	3 balais avec/sans lave-glace		
Avertisseurs	Klaxon ETP4D TPAR 271 à 276 CH 5070101 (95) dB/A		
			( ) dB/A
			( ) dB/A

INDICATIONS pour le PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule	Camion		
Marque et type	Ge. A. F.	19 320 F	
Homologation			
No	CH	3595 13	
Carrosserie			
Places total	2	avant	2
Poids à vide	sel. hull. pes.	Carburant	D
Charge utile	sel. yhc.	CV-impôt	81,24
Poids total	16000	Cylindrée	15951

REMARQUES, MODIFICATIONS, CONDITIONS et INSCRIPTION dans le PERMIS DE CIRCULATION, page 4:

- \*) Variante de modèles : Types: 19 320 F 19 320 FG  
Variante d'emplacement: 3500 / 3800 / 4500 / 5000 / 5200 / 5400 4000 / 4500 / 4800 / 5000 / 5200 / 5400  
Code du type F = cabine avancée FG = cabine avancée avec couchettes
- \*\*\*) Nombre de vitesses : boîte méc. = 4x2+1 / 2x4x2+2 / 3x4+1 ou boîte auton. = 5 ou 6 paliers
- \*\*) Blocage du différentiel : sur essieu AR à commande électro-pneumatique
- +) Amortissement du bruit : la face inférieure du fond de la cabine est revêtue de mousse synthétique
- ++) Largueur du véhic. 2300 : contrôler la largeur effective au niveau des réservoirs de carburant
- §) Dimensions, poids, équipement, cale et Ø de braquage sont à contrôler lors de l'immatriculation  
 Essais de freins et démarrage en côte testés avec 19000 kp.

Inscription dans le permis de circulation:

- Disque > 2,3 m exigé si la largeur dépasse 2300 mm.

Remplace FH CH 3595 13 du 25.3.74  
 empatement complémentaire

(11.6.74)

Lieu et date de l'homologation

HOMOLOGATION FEDERALE DES TYPES DE VEHICULES

✓ Bellach, 25.3./29.3.74